मुद्गलो भार्म्यश्व-। द्भघण, इन्द्रो वा। त्रिष्टुप्, १, ३,१२ बृहती।

प्रते रथं मिथूकृत्मिन्द्रोऽवतु धृष्णुया। अस्मिन्नाजौ पुरुहृत श्रवाय्ये धनमक्षेषुं नोऽव॥ १०.१०२.०१ ते- हे उपासक तव। रथम्- रंहणप्रतीकवाहनम्। रथी ऋतस्य नो भवेति श्रुतेः ऋतं रथः। मिथूकृतम्- मिथः कृतम्। धृष्णुया- शत्रुधर्षणशक्त्या। इन्द्रः- परमेश्वरः। प्र- प्रकर्षेण। अवतु-रक्षतु। पुरुहृत- बहुभिराहृत। श्रवाय्ये- अतीन्द्रियश्रुतिजयशीले। अस्मिन्। आजौ-आवरणैर्जनितयुद्धे। धनभक्षेषु- सम्पद्भजनकामेष्वस्मासु सत्सु। नः- अस्मान्। अव- रक्ष॥१॥

उत्सम् वातो वहति वासोऽस्या अधिरथं यदजेयत्सहस्रम्।

र्थीरभून्मुद्गलानी गविष्टौ भरे कृतं व्यचिदिन्द्रसेना॥ १०.१०२.०२

यत्- यदा । अधिरथम्- रथोपिर स्थित्वा । सहस्रम्- प्रभूतम् । अजयत् तदा । अस्याः- एतस्याः । वासः- आच्छादकमावरणम् । वातः- प्राणः । उद्घहित स्म । गविष्टौ- गवेषणे । मुद्गलानी- मोदप्रापिकेति वैदिककोशः । रथीरभूत्- सारथ्यमकरोत् । इन्द्रसेना- ईशनाधिदैवतस्य गणभूता मुद्गलानी । भरे- निर्वाहे । कृतम्- रचितं कर्म । व्यचेत्- व्यचिनोत् ॥२॥

अन्तर्येच्छु जिघांसतो वर्ज्रमिन्द्राभिदासंतः।

दासंस्य वा मघवन्नार्यस्य वा सनुतर्यवया व्धम्॥ १०.१०२.०३

इन्द्र- ईशनाधिदैवत । वज्रम्- भवदायुधम् । जिघांसतः- हन्तुमिच्छतः । अभिदासतः-अभिदुद्यतः । अन्तर्यच्छ- अन्तः प्रवेशय । मघवन्- सम्पद्धन् । दासस्य वा- उपक्षीणस्य वा । आर्यस्य वा- महतो वा । वधम्- हिंसाम् । सनुतः- अन्तर्हिताम् । यवय- अस्मत्तः पृथक्करु ॥३॥

उद्गो हुदमीपबुजहीषाणः कूटं स्म तुंहदुभिमातिमेति।

प्र मुष्कभारः श्रवं इच्छमानोऽजिरं बाह्र अभरित्सर्वासन्॥ १०.१०२.०४

उद्गः- वृषभाख्य इन्द्रः। जर्हृषाणः- हृष्टः सन्। हृदम्- जलाशयं जीवोदकम्। अपिबत्- पपौ अनुभूतवान्। अभिमातिम्- अभिमानयुतं वृत्रम्। एति- गच्छन्। कूटम्- जडोपलक्षितं चिद्रिश्मबन्धकं पर्वतकूटम्। तृंहत् स्म- हिंसितवान्। मुष्कभारः- पौरुषयुक्तः। श्रवः-अतीन्द्रियश्रुतिम्। इच्छमानः- कामयमानः। अजिरम्- क्षिप्रम्। सिषासन्- सम्भक्तुमिच्छन्। बाहू-भुजौ। प्र अभरत्- प्रसारितवान्॥४॥

न्यंकन्दयन्नुप्यन्तं एन्ममेहयन्वृष्मं मध्यं आजेः।

तेन सूर्भवें शतवंत्सहस्रं गवां मुद्रेलः प्रधने जिगाय॥ १०.१०२.०५

उपयन्तः- समीपे गच्छन्त उपासकाः। एनम्- एतम्। न्यक्रन्दयन्- नितरामशब्दयन्। आजेः-युद्धस्य। मध्ये। वृषभम्- इन्द्राख्यं वृषभम्। अमेहयन्- अवर्षयन्। तेन- अमुना। सूभर्व-शोभनानुभवयुक्तम्। भर्वतिरिक्तकर्मा। गवाम्- चिद्रश्म्युपलिक्षतिधेनूनाम्। सहस्रं शतवत्- प्रभूतम्। मुद्गलः- मोदलीन इति वैदिककोशः। प्रधने- प्रकर्षसम्पत्सम्पादके युद्धे। जिगाय- जितवान्॥५॥

कुकर्दवे वृष्मो युक्त आसीदवीवचीत्सारिथरस्य केशी।

दुधेर्युक्तस्य द्रवंतः सहानंस ऋच्छन्ति ष्मा निष्पदौ मुद्गलानीम्॥ १०.१०२.०६

वृषभः- इन्द्राख्यो वृषभः। ककर्दवे- वृत्रिहंसनाय। युक्तः- समर्थः। आसीत्- अभूत्। अस्य-एतस्येन्द्रस्य। सारिथः- चालकः। केशी- प्राणोपलिक्षताश्वः। अवावचीत्- जगर्ज। दुधेः-दुर्धरस्य। युक्तस्य- योगयुक्तस्य। अनसा सह। द्रवतः- धावतो वृषभस्य। निष्पदः-निःसरणशीलाः शक्तयः। मुद्गलानीम्- मोदप्रापिकामिति वैदिककोशः। ऋच्छन्ति स्म-अगच्छन्॥६॥

उत प्रधिमुद्देहन्नस्य विद्वानुपीयुन्ग्वंसीगमत्र शिक्षन्।

इन्द्र उद्मित्पितमध्योनामरंहत पद्योभिः ककुद्मोन्॥ १०.१०२.०७

उत- अपि च। अस्य- एतस्य। प्रिधम्- रथावयवम्। उदहन्- उदगमयत्। विद्वान्-विद्यावानुपासकः। अत्र। वंसगम्- वननीयगतिं वृषभिमन्द्राख्यम्। शिक्षन्। उप अयुनक्-अयोजयत्। अघ्न्यानाम्- अहिंसितव्यानां चिद्रश्मीनाम्। पतिम्- स्वामिनमात्मसूर्यम्। इन्द्रः- ईशनाधिदेवता । उत्- उत्कृष्टम् । आवत्- अरक्षत् । आ सूर्यं रोहयिद्विति श्रुतेः । पद्याभिः-स्वगतिभिः । ककुद्मान्- वृषभः । अरंहत- वेगेनागमत् ॥७ ॥

शुनमृष्ट्राव्यंचरत्कपुर्दी वेर्त्रायां दार्वानह्यमानः।

नृम्णानि कृण्वन्बह्वे जनाय गाः पस्पशानस्तविषीरधत्त॥ १०.१०२.०८

वरत्रायाम्- वध्रो । दारु- काष्ठं रथावयवम् । आनह्यमानः- सर्वतो बध्नन् । श्रुनम्- सुखम् । अष्ट्रावी-प्रतोदहस्तः । अष्ट्रा प्रतोदः । कपर्दी- कपर्दवान् । केन सुखेन जलेन वा परं पूर्तिं ददातीति कपर्दः । तद्वान् कपर्दी । अचरत्- सश्चरति । बहवे जनाय- बहुजनिहताय । नृम्णानि- बलानि । कुर्वन्-रचयन् । गाः- धेनृश्चिद्रश्मीन् । पस्पश्च- स्पृष्टवान् । तिवषीः- शक्तीः । अधत्त- धृतवान् ॥८ ॥

इमं तं पेश्य वृष्भस्य युङ्गं काष्ठीया मध्ये द्भुघणं शयीनम्।

येने जिगाये शतवंत्सहस्रं गवां मुद्रेलः पृतनाज्येषु॥ १०.१०२.०९

येन । मुद्गलः । पृतनाज्येषु - युद्धेषु । गवां शतवत् सहस्रम् - प्रभूतिचिद्रश्म्युपलिक्षितिधेनुसमूहम् । जिगाय - जितवान् । इमम् - एनम् । तम् - अमुम् । वृषभस्य । युञ्जम् - सहायम् । काष्ठाया मध्ये - युद्धमध्य इति सायणः । शयानम् - शत्रून् हत्वा सुखेन स्वपन्तम् । द्रुघणम् । पश्य - अवलोकय ॥९॥

आरे अघा को न्विश्त्था देदर्श यं युञ्जन्ति तम्वा स्थापयन्ति।

नास्मै तृणं नोद्कमा भेरन्त्युत्तरो धुरो वहित प्रदेदिशत्॥ १०.१०२.१०

आरे- समीपे। इत्था- एवम्। कः। अघा- शत्रुदुःखकरम्। द्दर्श- अपश्यत्। यम्। युञ्जन्ति- रथे योजयन्ति। तम्। आ स्थापयन्ति। अस्मै- एतस्मै। तृणम्। उदकम्। न आभरन्ति- नाहरन्ति। उत्तरः- उत्कृष्टः सन्। प्रदेदिशन्- जयं प्रदिशन्। धुरः- रथधुरम्। वहति। तृणाद्यनशनेनाप्यसहाय एव रथधुरं वहतीति भावः॥१०॥

परिवृक्तेवं पतिविद्यमान्ट् पीप्याना कूर्चकेणेव सिञ्चन्। एषेष्यां चिद्रथ्यां जयेम सुमङ्गलं सिनंवदस्तु सातम्॥ १०.१०२.११

परिवृक्ता- प्राक् पत्युपेक्षिता। पितिविद्यम्- पश्चात् पत्यपेक्षिता पत्यिभमुखम्। इव। आनट्-व्याप्नोति। कूचकेण- भूमण्डलेन। पीप्याना- वर्धमाना। इव। सिञ्चन्- वर्षन्। एषेष्या- गाः कामयन्त्या। एषितव्यगोकामा एषेषी तया एषेष्या। रथ्या- सारिथभूतया मुद्गलान्या। चित्- एव। जयेम। सातम्- सम्भजनम्। सिनवत्- अन्नयुक्तम्। सुमङ्गलम्- सुशोभनम्। अस्तु- भवतु॥११॥

त्वं विश्वस्य जर्गतश्रक्षुरिन्द्रासि चक्षुषः।

वृषा यदाजिं वृषणा सिषासिस चोद्यन्वध्रिणा युजा॥ १०.१०२.१२

यत्- येन कारणेन। वृषा- वृषभः सन्। विध्रणा- पाशेनेति सायणः। बध्यते अनेनेति विधिः। पाशोपलक्षितिचत्त्वन्धेन। युजा- योगेन। वृषणा- वर्षकावश्वौ प्राणमयौ। चोदयन्। आजिम्- युद्धम्। सिषासिस- सम्भक्तिमिच्छिसि। तेन कारणेन। इन्द्र- परमेश्वर। त्वम्। विश्वस्य- सर्वस्य। जगतः- लोकस्य। चक्षुषः। चक्षुः। असि- भविस् ॥१२॥